



Inhaltsverzeichnis:

<b>Kontoeröffnung und Zahlungen .....</b>	<b>2</b>
1. <b>Girokonten.....</b>	<b>2</b>
2. <b>Überweisungsverkehr .....</b>	<b>2</b>
<b>Einlagengeschäft.....</b>	<b>3</b>
3. <b>Festgeldkonto .....</b>	<b>3</b>
4. <b>Tagesgeldkonto .....</b>	<b>3</b>
<b>Homebanking .....</b>	<b>3</b>
5. <b>Parex Online-Banking.....</b>	<b>3</b>
6. <b>TAN - Generator .....</b>	<b>3</b>
<b>Zusatzdienstleistungen .....</b>	<b>3</b>
7. <b>Entgelt für sonstige Dienstleistungen .....</b>	<b>4</b>
<b>Anhang 1 .....</b>	<b>5</b>
<b>Anhang 2 .....</b>	<b>6</b>

## Kontoeröffnung und Zahlungen

[zurück zum Inhaltsverzeichnis](#)

### 1. Girokonten

1.1. Kontoeröffnung Girokonto Privat (Resident)	gebührenfrei
1.2. Kontoeröffnung Girokonto Privat (Nichtresident)	20,00 EUR
1.3. Kontoeröffnung Girokonto Geschäftlich (Resident)	25,00 EUR
1.4. Kontoeröffnung Girokonto Geschäftlich (Nichtresident)	50,00 EUR
1.5. Ausfüllen der Unterschriften bzw. Stempelkarte	gebührenfrei
1.6. Kontoführung Giro Konto der Parex Bank Girokonto Privat	gebührenfrei
1.7. Kontoführung Giro Konto der Parex Bank Girokonto Geschäftlich	7,00 EUR monatlich bzw. kostenlos, falls der Kontostand monatlich im Durchschnitt EUR 20'000 beträgt
1.8. Kontoauszug in der Filiale	gebührenfrei
1.9. Kontoauszug per Post	1,50 EUR
1.10. Archivierte Kontoauszüge (für die Periode, die älter als 90 Tage ist)	1,00 EUR pro Seite
1.11. Kundenberatung betr. Kontotransaktionen	gebührenfrei
1.12. Auflösung der Kontoführung	gebührenfrei

### 2. Überweisungsverkehr

	In der Filiale	Parex Online Banking
2.1. Überweisung innerhalb der Parex Bank un an die AG Citadele banka (auch ins Ausland)	1,00 EUR	gebührenfrei
2.2. Überweisung an AG Citadele bankas (Litauen) und AP Anlage & Privatbank AG (Schweiz)	2,00 EUR	1,00 EUR
2.3. Überweisung an andere Banken (EUR):		
2.3.1. innerhalb Deutschland bis 50 000 EUR	2,00 EUR	2,00 EUR
2.3.2. innerhalb Deutschland ab 50 000 EUR	5,00 EUR	5,00 EUR
2.3.3. EU <sup>1</sup> - Überweisung EUR bis 50 000 EUR (SHA <sup>2</sup> )	2,00 EUR	2,00 EUR
2.3.4. EU <sup>1</sup> - Überweisung EUR ab 50 000 EUR (SHA <sup>2</sup> )	5,00 EUR	5,00 EUR
2.3.5. SHA <sup>2</sup> - Eilüberweisung, innerhalb EU <sup>1</sup>	10,00 EUR	10,00 EUR
2.3.6. SHA <sup>2</sup> - Überweisung, außer EU <sup>1</sup>	14,00 EUR	9,00 EUR
2.3.7. SHA <sup>2</sup> - Eilüberweisung, außer EU <sup>1</sup>	20,00 EUR	14,00 EUR
2.3.8. OUR <sup>3</sup> - Überweisung	0,1% min 18,00 EUR, max 75,00 EUR + 14 EUR	0,1% min.16,00 EUR, max 50,00 EUR + 9,00 EUR
2.3.9. OUR <sup>3</sup> - Eilüberweisung	0,2% min. 30,00 EUR, max 114,00 EUR + 20,00 EUR	0,2% min 25,00 EUR, max 75,00 EUR + 14,00 EUR
2.4. Überweisung an andere Banken (USD und andere Währungen):		
2.4.1. SHA <sup>2</sup> - Überweisung	14,00 EUR	9,00 EUR
2.4.2. OUR <sup>3</sup> - Überweisung	0,1% min 18,00 EUR, max 75,00 EUR + 14 EUR	0,1% min.16,00 EUR, max 50,00 EUR + 9,00 EUR
2.4.3. SHA <sup>2</sup> - Eilüberweisung	20,00 EUR	14,00 EUR
2.4.4. OUR <sup>3</sup> - Eilüberweisung	0,2% min. 30,00 EUR, max 114,00 EUR + 20,00 EUR	0,2% min 25,00 EUR, max 75,00 EUR + 14,00 EUR

<sup>1</sup> Länder der Europäischen Union

<sup>2</sup> Der Überweisender trägt Entgelte bei seiner Bank und Begünstigter trägt die übrigen Entgelte

<sup>3</sup> Der Überweisender trägt alle Entgelte

2.5. Zahlungseingang aufs Konto mit BEN<sup>4</sup>-Überweisung oder SHA<sup>2</sup>-Überweisung

2,00 EUR

## Einlagengeschäft

[zurück zum Inhaltsverzeichnis](#)

### 3. Festgeldkonto

3.1. Gebühr, anfallend bei der vorzeitigen Kündigung des Termineinlagevertrages

1,00%

### 4. Tagesgeldkonto

4.1. Eröffnung des Tagesgeldkontos

gebührenfrei

4.2. Jahreszinsätze

s. Anhang 1

## Homebanking

[zurück zum Inhaltsverzeichnis](#)

### 5. Online-Banking

5.1. Freischaltung

gebührenfrei

5.2. Führung

gebührenfrei

5.3. Schliessung

gebührenfrei

### 6. TAN - Generator

6.1. Ausstellung oder Wechsel von DIGIPASS GO3 Privat

gebührenfrei

6.2. Ausstellung oder Wechsel von DIGIPASS GO3 Geschäftlich

10,00 EUR

6.3. Ausstellung oder Wechsel von DIGIPASS 700 Privat und Geschäftlich

40,00 EUR

6.4. Entsperrung von DIGIPASS GO3 oder DIGIPASS 700, wenn das Gerät für die Nutzung des Online-Banking gesperrt wurde

gebührenfrei

6.5. Wechsel von DIGIPASS GO3 aus technischen Gründen<sup>5</sup>

5,00 EUR

6.6. Wechsel oder Entsperrung von DIGIPASS 700 wenn das Gerät wegen der Unachtsamkeit des Kunden gesperrt wurde

30,00 EUR

6.7. DIGIPASS GO3 Lieferung per Post

2,55 EUR

6.8. DIGIPASS 700 Lieferung per Post

Gebühr des Leistungsträgers

## Zusatzdienstleistungen

[zurück zum Inhaltsverzeichnis](#)

<sup>4</sup> Begünstigter trägt alle Entgelte

<sup>5</sup> Entgelt wird berechnet nur, wenn die Beschädigung durch vom Kunden zu vertretende Umstände verursacht wurde



**CBL Bank**

CITADELE BANK, Aktiengesellschaft lettischen Rechts, Zweigniederlassung Deutschland» PREIS- UND LEISTUNGSVERZEICHNIS

Sonnenstraße 15  
80331 München, Deutschland  
[www.cblbank.de](http://www.cblbank.de)  
Tel.Nr. 089 321 649 888  
Fax.Nr. 089 321 649 877

## 7. Entgelt für sonstige Dienstleistungen

7.1. Kurierdienstleistung Inanspruchnahme	Gebühr des Leistungsträgers
7.2. Kopierstellung	1,00 EUR pro Kopie

[zurück zum Inhaltsverzeichnis](#)

## Anhang 1

### ZINSEN FÜR SPAREINLAGEN

#### **FESTGELDKONTO, JAHRESZINSSÄTZE FÜR PRIVATKUNDEN UND GESCHÄFTSKUNDEN (PROLONGATION FÜR BESTANDSKUNDEN) (Stand 04.04.2012)**

Währung	Mindestbetrag	Frist der Termineinlage							
		1 Monat	3 Monate	6 Monate	9 Monate	12 Monate	24 Monate	36 Monate	60 Monate
EUR	500,00	-	1.3	1.5	1.7	2.1	-	-	-

#### **TAGESGELDKONTO, JAHRESZINSSATZ FÜR PRIVATKUNDEN UND GESCHÄFTSKUNDEN (Stand 15.04.2011)**

Währung	Zinswirksames Guthaben	Zinssatz
EUR	500,00	1,00% <sup>6</sup>

<sup>6</sup>Der Zinssatz und das zinswirksame Guthaben sind variabel. Es gelten die Konditionen in den AGB, Sonderbedingungen zum Tagesgeld und das Preis- und Leistungsverzeichnis.



## Anhang 2

### 1. Überweisungsverkehr

#### - Geschäftstage der Bank

Geschäftstag ist jeder Tag, an dem die an der Ausführung eines Zahlungsvorgangs beteiligten Zahlungsdienstleister den für die Ausführung von Zahlungsvorgängen erforderlichen Geschäftsbetrieb unterhalten. Die Bank unterhält den für die Ausführung von Zahlungsvorgängen erforderlichen Geschäftsbetrieb an allen Werktagen, mit Ausnahme von Sonnenabenden, Heiligabend (24. Dezember) und Silvester (31. Dezember).

#### 1.1. Inlandsüberweisungen

- Annahmefrist für Überweisungen an Geschäftstagen  
15:00 Uhr.
- Ausführungsfrist  
Überweisungen werden baldmöglichst bewirkt, längstens jedoch innerhalb der nachstehenden Fristen:

Überweisungsart	Maximale Ausführungsfristen in Geschäftstagen
Überweisung in Euro an ein anderes Kreditinstitut	binnen <b>drei</b> Geschäftstagen beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers
SEPA-Überweisung in Euro an ein anderes Kreditinstitut (SEPA-Überweisungsaufträge)	binnen <b>zwei</b> Geschäftstagen beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers, wenn: <ul style="list-style-type: none"> <li>• der Überweisende die IBAN des Zahlungsempfängers und den BIC des Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers angegeben hat;</li> <li>• das Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers am SEPA-Überweisungsverfahren teilnimmt.</li> </ul>
Überweisung in Euro innerhalb Parex bank	binnen <b>eines</b> Geschäftstages auf das Konto des Zahlungsempfängers
Überweisung an ein anderes Kreditinstitut, die auf eine andere Währung eines EU- <sup>7</sup> oder EWR-Mitgliedstaates <sup>8</sup> lautet <sup>9</sup>	binnen <b>drei</b> Geschäftstagen beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers
Überweisung in Euro innerhalb Parex bank, die auf eine andere Währung eines EU- oder EWR-Mitgliedstaates lautet	binnen <b>eines</b> Geschäftstages beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers
Überweisung, die weder auf Euro noch auf eine Währung eines EU- oder EWR-Mitgliedstaates lautet (Drittstaaten-Währung)	werden baldmöglichst bewirkt

<sup>7</sup> EU-Staaten derzeit: Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Großbritannien, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Slowakische Republik, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern.

<sup>8</sup> EWR-Staaten derzeit: Island, Liechtenstein, Norwegen.

<sup>9</sup> Währungen derzeit: Britisches Pfund, Bulgarisches Lew, Dänische Krone, Estnische Krone, Lettischer Lats, Litauischer Litas, Isländische Krone, Norwegische Krone, Polnischer Zloty, Rumänischer Leu, Schwedische Krone, Schweizer Franken in Liechtenstein, Slowakische Krone, Tschechische Krone, Ungarischer Forint.

Die Ausführungsfrist beginnt mit Ablauf des Tages, an dem bis zu der oben genannten Annahmefrist.

- Preise für Überweisungen ergeben sich aus dem Kapitel 2.
- Wertstellung erfolgt am Tag des Zahlungsausgangs bei der Bank.

## 1.2. Grenzüberschreitende Überweisungen innerhalb der Europäischen Union und der EWR-Staaten

**Überweisungen in EUR, AUD, BGN, CAD, CHF, CYK, DKK, EEK, GBP, HUF, HKD, ISK, JPY, LTL, NOK, NZD, PLN, SEK, SGD, TRY und ZAR**

- Annahmefrist für Überweisungen an Geschäftstagen  
12:00 Uhr.
- Ausführungsfrist  
Überweisungen werden baldmöglichst bewirkt, längstens jedoch innerhalb der nachstehenden Fristen:
  - Standart-Überweisung – binnen **zwei** Geschäftstagen beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers;
  - Eilüberweisung – binnen **eines** Geschäftstages beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers.

### Überweisungen in USD

- Annahmefrist für Überweisungen an Geschäftstagen  
15:00 Uhr.
- Ausführungsfrist  
Überweisungen werden baldmöglichst bewirkt, längstens jedoch innerhalb der nachstehenden Fristen:
  - Standart-Überweisung – binnen **eines** Geschäftstages beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers;
  - Eilüberweisung – an dem selben Geschäftstag beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers.

Die Ausführungsfrist beginnt mit Ablauf des Tages, an dem bis zu der oben genannten Annahmefrist.

- Preise für Überweisungen ergeben sich aus dem Kapitel 2.
- Wertstellung erfolgt am Tag des Zahlungsausgangs bei der Bank.

### Überweisungseingänge

- Preise für Überweisungen ergeben sich aus dem Kapitel 2.5.

### 1.3. Grenzüberschreitende Überweisungen in Staaten außerhalb der Europäischen Union und der EWR-Staaten (Drittstaaten)

Überweisungen in EUR, AUD, BGN, CAD, CHF, CYK, DKK, EEK, GBP, HUF, HKD, ISK, JPY, LTL, NOK, NZD, PLN, SEK, SGD, TRY un ZAR

- Annahmefrist für Überweisungen an Geschäftstagen  
12:00 Uhr.
- Ausführungsfrist  
Überweisungen werden baldmöglichst bewirkt, längstens jedoch innerhalb der nachstehenden Fristen:
  - Standart-Überweisung – binnen **zwei** Geschäftstagen beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers;
  - Eilüberweisung – binnen eines Geschäftstages beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers.

#### Überweisungen in USD

- Annahmefrist für Überweisungen an Geschäftstagen  
12:00 Uhr.
- Ausführungsfrist  
Überweisungen werden baldmöglichst bewirkt, längstens jedoch innerhalb der nachstehenden Fristen:
  - Standart-Überweisung – binnen **eines** Geschäftstages beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers;
  - Eilüberweisung – an dem selben Geschäftstag beim Zahlungsdienstleister des Zahlungsempfängers.

Die Ausführungsfrist beginnt mit Ablauf des Tages, an dem bis zu der oben genannten Annahmefrist.

- Preise für Überweisungen ergeben sich aus dem Kapitel 2.
- Wertstellung erfolgt am Tag des Zahlungsausgangs bei der Bank.

#### Überweisungseingänge

- Preise für Überweisungen ergeben sich aus dem Kapitel 2.5.



**CBL Bank**

CITADELE BANK, Aktiengesellschaft lettischen Rechts, Zweigniederlassung Deutschland» PREIS- UND LEISTUNGSVERZEICHNIS

---

Sonnenstraße 15  
80331 München, Deutschland  
[www.cblbank.de](http://www.cblbank.de)  
Tel.Nr. 089 321 649 888  
Fax.Nr. 089 321 649 877

## 2. Umrechnungskurs bei Fremdwährungsgeschäften

Die Bank rechnet bei Kundengeschäften in fremder Währung (z.B. Zahlungsein- bzw. -ausgänge) den An- und Verkauf von Devisen zu dem von ihr ermittelten und in der Internetseite (Internet-Adresse: <http://www.citadele.lv/lv/rates/>) veröffentlichten Umrechnungskurs ab. Der Umrechnungskurs ist variabel und kann innerhalb eines Tages entsprechend aktuellen Marktverhältnissen mehrfach angepasst werden.